CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

Representational Gifts Remission Order

Décret de remise sur les présents officiels

C.R.C., c. 785

C.R.C., ch. 785

Current to April 16, 2024

Last amended on May 28, 2015

À jour au 16 avril 2024

Dernière modification le 28 mai 2015

Published by the Minister of Justice at the following address:
http://laws-lois.justice.gc.ca

Publié par le ministre de la Justice à l'adresse suivante :
http://lois-laws.justice.gc.ca

OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Published consolidation is evidence
31 (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

Inconsistencies in regulations
(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1er juin 2009, prévoient ce qui suit :

Codifications comme élément de preuve
31 (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

[...]

Incompatibilité — règlements
(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

NOTE

This consolidation is current to April 16, 2024. The last amendments came into force on May 28, 2015. Any amendments that were not in force as of April 16, 2024 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

NOTE

Cette codification est à jour au 16 avril 2024. Les dernières modifications sont entrées en vigueur le 28 mai 2015. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 16 avril 2024 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

TABLE OF PROVISIONS

Representational Gifts Remission Order

2 Interpretation

3 Remission

TABLE ANALYTIQUE

Décret de remise sur les présents officiels

2 Interprétation

3 Remise

Representational Gifts Remission Order

1 [Repealed, SI/98-6, s. 5]

Interpretation

2 For the purposes of this Order,

donor means a person acting in his capacity as a Head of State, Head of Government or representative of a government or public body of a foreign country or of a political subdivision thereof; (*personnalités étrangères*)

representational gift means any article presented or to be presented by a donor. (*présent officiel*)

Remission

3 Remission is granted of the additional duties paid or payable under sections 21.2 and 21.3 of the *Customs Tariff*, of the duties paid or payable under the *Excise Act, 2001* and of the taxes paid or payable under any Parts of the *Excise Tax Act* other than Part IX in respect of the importation of a representational gift that

(a) is presented to a donee in the course of their official visit outside Canada if they are acting in the capacity of

(i) the Governor General,

(ii) the Prime Minister of Canada,

(iii) a minister of the Government of Canada,

(iv) a member of the Senate or House of Commons,

(v) a provincial premier, or

(vi) a municipal mayor; or

Décret de remise sur les présents officiels

1 [Abrogé, TR/98-6, art. 5]

Interprétation

2 Aux fins du présent décret,

personnalités étrangères désigne les chefs d'État, les chefs de gouvernement et les représentants du gouvernement ou d'un organisme public d'un pays étranger ou d'une autorité politique étrangère agissant en leur qualité officielle; (*donor*)

présent officiel désigne tout objet offert ou destiné à être offert par une personnalité étrangère. (*representational gift*)

Remise

3 Remise est accordée des droits additionnels payés ou exigibles en vertu des articles 21.2 et 21.3 du *Tarif des douanes*, des droits payés ou exigibles en vertu de la *Loi de 2001 sur l'accise* et des taxes payées ou payables en vertu des parties de la *Loi sur la taxe d'accise* autres que la partie IX relativement à l'importation de présents officiels qui, selon le cas :

a) sont offerts aux personnalités canadiennes ci-après en visite officielle à l'étranger :

(i) le gouverneur général,

(ii) le premier ministre du Canada,

(iii) les ministres du gouvernement du Canada,

(iv) les sénateurs et les députés de la Chambre des communes,

(v) les premiers ministres des provinces,

(vi) les maires des municipalités;

(b) is to be presented by a donor in the course of their official visit to Canada and is subsequently so presented.

SI/88-73, s. 1; SI/91-12, s. 2; SI/92-203, s. 2; SI/98-6, s. 6; SI/2015-44, s. 1.

b) sont destinés à être offerts par une personnalité étrangère en visite officielle au Canada et sont effectivement ainsi offerts.

TR/88-73, art. 1; TR/91-12, art. 2; TR/92-203, art. 2; TR/98-6, art. 6; TR/2015-44, art. 1.